

Pour la santé de notre quartier

PAR **VIRGINIA NIXON**

Pour améliorer la sécurité dans notre quartier, le *Comité des citoyen-ne-s de Milton Parc* a reçu de l'*Association des étudiants de McGill* la permission de reproduire les rapports sur les incidents d'agression contre les femmes qui ont été rapportés par les étudiants de McGill. Le *McGill Sexual Assault Centre* a aussi gracieusement consenti à recevoir les rapports des résidents du quartier qui ne sont pas des étudiants. Ce projet est le résultat des initiatives commencées l'année passée par le *Regroupement Milton Parc contre les agressions sexuelles*.

Pour signaler un incident d'agression contre les femmes au groupe de McGill ou pour donner des renseignements sur des incidents déjà rapportés, téléphonez au 398-2700. Les descriptions des agressions dirigées contre les femmes, tout comme les rapports sur les autres crimes, seront photocopiées chaque mois par le *Comité des citoyen-ne-s de Milton Parc* et seront disponibles au Centre Strathearn, sur certains babillards et dans les restaurants et magasins dans le quartier.

Tous ceux qui veulent signaler des crimes au comité doivent téléphoner au 844-6029 et laisser un message sur le répondeur. Il est important de signaler tous les

incidents, même les petits, à la police. Si elle sait que les incidents se produisent, elle peut agir.

Le *Walk-Safe Network* de McGill offre maintenant son service à toutes les femmes du quartier aussi bien qu'aux étudiantes. Les bénévoles *Walk-Safe* accompagneront les femmes à leur maison quand elles sortiront dans le quartier le soir. Leur numéro est le 398-2498.

Ce projet informatif est offert avec la conviction qu'une bonne circulation de l'information est un facteur important dans la préservation de la qualité de vie dans notre quartier. ♦

**Les bénévoles *Walk-Safe*
accompagneront les
femmes à leur maison
quand elles sortiront dans
le quartier le soir.**



***Walk-Safe* volunteers
will walk women home
when they are out
at night within the
neighborhood.**